

SERIAL NUMBER:

رقم التسلسل:

DATE:
NO () **NOT FOR DIPLOMAT**

التاريخ:

رقم :
الموضوع: التصديق على تصريح دخول الميناء
لغير الدبلوماسيين

**Subject: Attestation for Port Entry
PORT PASS APPLICATION FOR:**

- 1) Company/Entity Letter with purpose of Visit to PSQ.
- 2) NOC from the Company/Entity for authorization.
- 3) Copy of ID for Omanis OR Resident Card & Photo.
- 4) CR copy for Companies
- 5) Police Certification.
- 6) Gate Pass will be issued according to ID expiry date.

طلب تصريح دخول الميناء لـ:

1. رسالة من الشركة/الجهة توضح طبيعة العمال داخل الميناء.
2. رسالة تفويض من قبل الشركة في حالة عدم وجود صاحب الشركة.
3. صورة من البطاقة الشخصية وصورة شخصية.
4. نسخة من السجل التجاري للشركات.
5. ختم الشرطة.
6. يصدر تصريح الدخول حسب تاريخ صلاحية البطاقة.

PARTICULARS OF APPLICANT:

تفاصيل عن مقدم الطلب:

Gate Pass No.:
First Name :
Second Name :
Family Name :
Occupation :
Nationality :
Company/Organization Name :
Vehicle Type:
Vehicle No.:
Purpose of entry of Port :
Duration: 1 M 3 M 6 M 1Y

رقم التصريح:
الاسم الاول:
الاسم الثاني:
القبيلة:
المهنة:
الجنسية:
إسم الشركة /الجهة:
نوع المركبة:
رقم المركبة:
الغرض من الزيارة:
المدة:

UNDERTAKING BY APPLICANT

تعهد من مقدم الطلب

I undertake to abide by all Port Rules and Regulations as well as the requirements of Health, Safety, Security and the Environment (HSSE). I also undertake to wear personal protective equipment (PPE) and follow the traffic rules within the port area, taking into consideration that the movement of goods and personnel and equipment will have the right of way all the times in port area. No cars / vehicles will be driven on the quay side. In case of failure to comply with the above conditions, ASYAD Ports & Terminals and the concerned Authorities will take necessary actions.

أتعهد بأن التزم بكافة قواعد ونظم الميناء وكذلك إشتراطات الصحة والسلامة والأمن والبيئة. وأن أتعهد بإرتداء معدات الوقاية الشخصية الخاصة وإتباع نظم قواعد المرور داخل الميناء، مع الأخذ في الإعتبار أن حركة البضائع والأشخاص العاملون والمعدات بمنطقة الميناء لها الأولوية دائماً في المرور. كما لا يسمح بقيادة السيارات الصغيرة/ الشاحنات على جوانب الأرصفة. وفي حال عدم الإلتزام بالشروط أعلاه، فإنه يحق لشركة موانئ ومرافي أسياد والجهات المعنية إتخاذ الإجراءات اللازمة.

Applicant's Signature

Signature of Authorized Official & organization's

Official Stamp

توقيع مقدم الطلب

توقيع صاحب الشركة

الختم الرسمي

Entry Permit Fee : R.O.

ريال عماني

رسوم تصريح الدخول:

Signature of the Approving Authority

موانئ و مرافي أسياد ASYAD Ports & Terminal

الجهة المختصة

توقيع

إخلاء مسؤولية: تخلي شركة موانئ ومرافي أسياد مسؤوليتها في حالة تم رفض إصدار التصريح من قبل شرطة عمان السلطانية. الرسوم المدفوعة غير مستردة
Disclaimer: ASYAD Ports 7 Terminals is not responsible for rejection of passes by ROP. No refund of pass charges

لإستخدام أمن الميناء
شرطة عمان السلطانية

أصدر بواسطة:
تاريخ الطباعة:

الرقم:
التاريخ: